

مسؤولیت بین المللی دولتها ناشی از تخریب محیط زیست در مخاصمات مسلحانه بین المللی (مطالعه تطبیقی حقوق بین الملل محیط زیست و حقوق بین الملل کیفری)

سید باقر میر عباسی^{*}، محمدرضا رضائی^{*}

۱. استاد تمام دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دانشگاه تهران، تهران، ایران
۲. دانشجوی دکتری حقوق بین الملل عمومی پردیس البرز، دانشگاه تهران، تهران، ایران

دربافت: ۱۳۹۷/۱۰/۲۳
پذیرش: ۱۳۹۸/۱۲/۲۱

چکیده

مخاصمات مسلحانه به هر عنوان و در هر کجای این کره خاکی که روی دهد، پیامدهای گوناگونی درپی دارد که یکی از عمدہ‌ترین آن‌ها، تخریب و ایجاد صدمه به محیط زیست است که در راستای صیانت از محیط زیست در مخاصمات مسلحانه بین المللی، قواعدی برای حمایت از محیط زیست در حوزه‌های مختلف حقوق بین الملل تدوین شده و اصول و قواعد مسؤولیت بین المللی دولتها ناشی از تخریب محیط زیست در مخاصمات و الزام آنها به جبران خسارات واردہ تبیین شده است. این حوزه‌ها در حال حاضر به طور کلی تابع قواعد کلی مسؤولیت بین المللی در حقوق بین الملل عمومی هستند که با توجه به پیشرفت چشمگیر حقوق بین الملل محیط زیست و حقوق بین الملل کیفری در دهه‌های اخیر تدوین قواعد مسؤولیت بین-

المالی خاص در جهت حفاظت از محیط زیست در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی لازم و ضروری است. در این مقاله تلاش شده با تحلیل قواعد حاکم بر حقوق بین‌الملل محیط زیست و حقوق بین‌الملل کیفری، حدود و آثار مسؤولیت دولتها ناشی از نقض مذکور بررسی شود. شناسایی چالش‌ها و پیچیدگی‌های مرتبط با تعیین مسؤولیت بین‌المللی دولتها در این رابطه از دیگر دستاوردهای این پژوهش است.

واژگان کلیدی: تخریب محیط زیست، مخاصمات مسلحانه بین‌المللی، حقوق بین‌الملل محیط زیست، مسؤولیت بین‌المللی دولتها، حقوق بین‌الملل کیفری

۱. مقدمه

دغدغه‌های عمومی در خصوص هدف قرار دادن و تخریب محیط زیست در زمان جنگ، نخستین بار در زمان جنگ ویتنام مطرح شد. در آن هنگام استفاده از علف‌کشی موسوم به «عامل نارنجی» که جنگل‌زدایی و آلودگی شیمیایی گسترده‌ای را به دنبال داشت جامعه بین‌المللی را به انعقاد دو سند حقوقی جدید سوق داد. نخست، کنوانسیون تغییر محیط زیست که در سال ۱۹۷۶ به منظور مقابله با استفاده از روش‌های تغییر محیط زیست «به عنوان یک روش جنگی» به تصویب رسید و یک سال پس از آن نیز پروتکل الحاقی اول به کنوانسیون‌های ژنو تصویب شد؛ به موجب مواد ۳۵ و ۵۵ پروتکل مذبور هرگونه روش جنگی که «موجب خسارات گسترده، طولانی مدت و شدید به محیط زیست طبیعی گردد» ممنوع است. با وجود این، کافی بودن این دو سند در زمان جنگ دوم خلیج فارس (۱۹۹۰-۱۹۹۱) به چالش کشیده شد. آلودگی شدید حاصل از تخریب بیش از ۶۰۰ چاه نفت کویت توسط نیروهای ارتش عراق و متعاقباً اعلام ۵ میلیون دلار خسارت زیست محیطی، نیاز به تقویت سازوکارهای حمایت از محیط زیست (به عنوان میراث مشترک بشریت) در زمان مخاصمات مسلحانه را نمایان‌تر ساخت. (United Nations Environment Programme, 2009, p.8



جامعه جهانی به دنبال آن است که به کمک قواعد الزام‌آور، آسیب‌های واردہ بر محیط زیست بشری (که امروزه با توجه به تکنولوژی‌های به کار رفته پیش‌رفته در جنگ‌افزارهای نظامی خسارات شدیدی به آنها وارد می‌شود) را در خلال درگیری‌های مسلحه به حداقل ممکن برساند.

۲. تعهدات زیست محیطی دولتها در مخاصمات مسلحه بین المللی

جنگ عبارت از نبرد مسلحه بین دو یا چند دولت بدون محدودیت در زمان و مکان است. با توسل به جنگ هر یک از طرفین می‌خواهد از طریق استفاده از زور اراده خود را بر دیگری تحمیل کند. در زمان وقوع جنگ، بسیاری از قواعد مربوط به زمان صلح کاربرد خود را از دست می‌دهند و حقوق جنگ جایگزین آنها می‌شود (بختیاری اصل، ۱۳۷۶، ص ۶۱). حقوق جنگ یا حقوق مخاصمات مسلحه بین المللی در صدد کاهش و محدودیت این آثار و تبعات است. یکی از آثار تبعی جنگ تخریب محیط زیست است، حقوق جنگ این مقوله را اغلب در راستای حمایت از جمعیت غیر نظامی و به جهت حفظ حیات آنها مورد توجه قرار می‌دهد. برخی از مقررات مندرج در پروتکل شماره یک راجع به حمایت از قربانیان مخاصمات مسلحه بین المللی سال ۱۹۷۷ میلادی^۱ از این نوع است؛ بنابراین خسارات زیست‌محیطی در مواردی که بر جمعیت غیر نظامی اثر می‌گذارد تحت شرایط خاص می‌تواند ممنوع باشد. به‌زعم کمیسیون حقوق بین الملل، عبارت «خسارت گسترده، بلند مدت و شدید، دامنه یا شدت خسارت، ماندگاری آن در زمان و وسعت منطقه جغرافیایی متأثر از خسارت را نشان می‌دهد».

۱. Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I).1977.

از منظر کمیسیون، واژه بلند مدت به معنی ویژگی ماندگار تأثیرات و نه بلند مدت بودن آن است. حقوق جنگ همچنین محیط زیست را به طور مستقیم مورد حمایت قرار می‌دهد. از جمله می‌توان به مواد ۳۵^۱ و ۵۵^۲ پروتکل مذکور اشاره کرد. در هر حال جنگ از دو طریق بر محیط‌زیست اثر گذار است: ابتدا، اثرات جانبی استفاده از سلاح‌های مدرن، اعم از متعارف و غیرمتعارف بر محیط زیست و دوم این که، به کار گرفتن عامدانه پدیده‌های طبیعی به عنوان اهداف خصمانه. از این رو تعهدات مطروحه در حقوق مخاصمات مسلح‌انه بین‌المللی راجع به عدم استفاده از چنین سلاح‌هایی در حال حاضر دارای یک جنبه زیست‌محیطی نیز هست. همراه با پیشرفت علم و تکنولوژی امکان استفاده از ارگانیسم‌های بیولوژیکی نیز در دهه‌های اخیر در مخاصمات مسلح‌انه به وجود آمده است (Hylan, 2012, p.27). این نوع سلاح‌ها نیز اثرات تخریب جدی بر سلامت و محیط زیست انسان‌ها در طول نسل‌های متتمادی خواهند داشت.^۳ در رابطه با حالت دوم یعنی استفاده نظامی از پدیده‌های طبیعی،

۱. ماده ۳۵: قواعد اساسی

- ۱) حق طرفهای مخاصمه در انتخاب شیوه‌ها و وسایل جنگی در هیچ مخاصمه مسلح‌انه‌ای نامحدود نیست.
- ۲) به کاربردن سلاح‌ها، پرتاپ‌شونده‌ها و مواد و شیوه‌های جنگی از نوعی که منجر به واردآوردن صدمات بیش از حد و درد و رنج غیرضروری می‌شود، ممنوع است.
- ۳) به کاربردن شیوه‌های وسایل جنگی که هدف از آن وارد آوردن خسارات شدید، گسترده و درازمدت بر محیط‌زیست طبیعی باشد یا احتمال می‌روید جنین اثراتی داشته باشد، ممنوع است.

۲. ماده ۵۵: حفاظت از محیط‌زیست طبیعی

- ۱) در هنگام جنگ باید مراقبت شود که از محیط‌زیست طبیعی در برابر آسیبهای گسترده، درازمدت و شدید، حفاظت به عمل آید. این حفاظت شامل ممنوعیت استفاده از روشها یا وسایل جنگی می‌شود که منظور از آن وارد آوردن چنین آسیبی به محیط‌زیست طبیعی بوده، یا احتمال وارد آمدن چنین آسیبی می‌رود و در نتیجه به سلامتی یا بقای سکنه لطمہ بزند.
- ۲) حمله به محیط‌زیست طبیعی به عنوان اقدام تلافی‌جویانه ممنوع است.
۳. در این زمینه باید اصطلاحی تحت عنوان جنگ بیولوژیکی را این گونه تعریف نمود. استفاده نظامی از ارگانیسم‌های زنده با فراورده‌های آنها برای مرگ، ناقوانی یا خسارت به انسان، حیوانات اهلی با غلات برای مثال نیروی نظامی انگلستان در سال ۱۹۴۶ میلادی عامل سیاه زخم را در جزیره گروینارد (Gruinard) آزمایش کرد.



تعديلات مصنوعي آب و هوا، تغييرات بارندگي از طريق روش هاي نظير بارور کردن ابرها، ايجاد زمين لرزه هاي مصنوعي و ايجاد امواج کشنده، انحراف طوفان هاي گردبادي و تغييرات رعد و برق قابل ذكر است.

بررسی معاهدات مربوط به مخاصمات مسلحane اين نتیجه را به دست می دهد که مقررات اين معاهدات از دو طريق حفاظت از محیط زیست در زمان مخاصمات مسلحane را در برابر عوامل تخريب کننده فوق مورد توجه قرار داده اند، ابتدا به طور مستقيم و صرفاً به جهت جلوگيري از تخريب شديد محیط زیست، محدودیت ها و تعهداتی را بر طرفین مخاصمات بار می کنند (همانند ماده ۵۵ پروتکل شماره یک). دوم اين که به طور غيرمستقيم و به تبع حمايت از جمعيت غير نظامي در مخاصمه مسلحane حمايت از محیط زیست را نيز مورد توجه قرار داده است. اين گونه مقررات را می توان بي شمار در حقوق مخاصمات مشاهده کرد.

ماده ۳۵ پروتکل شماره یک الحاقی اشعار می دارد: در هر مخاصمه مسلحane حق طرفهای درگیر در انتخاب روشها یا وسائل جنگ نامحدود نیست و به کارگیری سلاحها، پرتاب شوندهها، ماده و روش های جنگ که به طور طبیعی موجب صدمه زائد یا رنج غیر ضروري شوند، ممنوع است. همچنین کاربرد روشها با وسائل جنگی که هدف از آنها ايجاد خسارات گسترده، پايدار و شديد در محیط زیست طبیعی است یا احتمال دارد چنین خساراتی را وارد کنند ممنوع است. در تفسير اين ماده باید گفت اين اصل که هر سلاحی را نمي توان در جنگ به کار برد و طرفهای درگیر در مخاصمه مسلحane در کاربرد وسائل جنگی محدودیت دارند يكی از قواعد آمره است (ويس، ۱۳۸۰، ص ۸۴۷-۸۶۵ و ۸۵۶).

در پی آن اين جزيره تاکنون غير مسکونی است چرا که ميكروارگانیزم مربوطه وارد اکوسیستم شده، رشد کرده و تبدیل به يکی از اجزاء ثابت آن شده است.

برای تشخیص این ممنوعیت کلی در حقوق بین‌الملل دو ضابطه وجود دارد ضابطه اول در مورد سلاح‌هایی است که دردهای زائد ایجاد می‌کنند که از بحث ما خارج است ضابطه دوم در مورد سلاح‌هایی است که خسارات زیست محیطی وارد می‌کنند. در بند سه هر روش یا وسیله جنگی که برای ایجاد خسارات مهم طرح‌ریزی شده یا ممکن است خسارات زیست محیطی به وجود آورد حتی اگر چنین خساراتی تصادفی باشد ممنوع است. معنی اصطلاحات خسارات گسترده، پایدار و شدید در بند سه مشخص نشده است. در این رابطه می‌توان به تفسیر ماده یک کنوانسیون بین‌المللی در مورد ممنوعیت استفاده نظامی با هر نوع استفاده خصمانه دیگر از تکنیک‌های تغییر محیط زیست که در سطرهای آتی به آن اشاره خواهد شد. ارجاع کرد.

دو ضابطه مطروحه در بیانیه سن پترزبورگ مورخ ۲۹ نوامبر ۱۸۸۶ نیز اشاره شده است. در این بیانیه آمده است: تنها هدف طرفین رزمnde یا دولتها در طول جنگ تضعیف نیروهای دشمن است، به این منظور کافی است که فقط بیشترین تعداد افراد از صحنه نبرد خارج شوند (Declaration Renouncing the Use, in Time of War, 1886, p.1-2 of Explosive Projectiles Petersburg, 1886).

استفاده از سلاح‌های خاصی ممنوع شود. براین اساس به طور مثال سلاح‌های انفجاری که بسیار بیش از نیازی است که برای خروج افراد دشمن از صحنه لازم است در صورت ایجاد آثار و به کارگیری بیش از حد ممنوع است.

همچنین ماده ۵۵ پروتکل شماره یک الحاقی در مورد تعهدات دولت اشغالگر در سرزمین‌های اشغالی بیان می‌کند: جنگ به نوعی اداره خواهد شد که محیط زیست طبیعی در مقابل خسارات گسترده، پایدار و شدید محفوظ بماند. این حفاظت شامل ممنوعیت استفاده از روش‌ها و وسایل جنگی است که برای ایجاد چنین خساراتی تعییه شده است یا این که احتمال می‌رود که چنین آثاری داشته باشد و به این ترتیب سلامت مردم را به خطر اندازد. همچنین حملات علیه محیط زیست طبیعی به عنوان



اقدامات تلافی جویانه ممنوع است. (کنعانی، سیاه رستمی و حسین نژاد، ۱۳۸۵، ص ۲۱۴).

لازم به ذکر است که نه تنها بند دو ماده ۵۵ حملات علیه محیط زیست طبیعی را به عنوان اقدامات تلافی جویانه ممنوع می‌کند، بلکه طبق کنوانسیون‌های متعدد دیگری مانند کنوانسیون لاهه در مورد جنگ زمینی در سالهای ۱۸۹۹^۱ و ۱۹۰۷ میلادی^۲، کنوانسیون چهارم ژنو در مورد حمایت از قربانیان مخاصمات مسلحانه در سال ۱۹۴۹ میلادی، کنوانسیون راجع به دارایی‌های فرهنگی در جنگ در سال ۱۹۵۴ میلادی و مواد دیگری از پروتکل شماره یک اعمال تلافی جویانه را در مواردی ممنوع اعلام کرده‌اند که این ممنوعیت‌ها خود دارای خصلت حفاظت زیست محیطی هستند.

همچنین ماده ۵۶ پروتکل شماره یک سدها، آب بندها، ایستگاه‌های ژنترаторهای الکتریکی اتمی و سایر اینیه یا تأسیسات حاوی نیروهای خطرناک را محافظت می‌کند. بر اساس این ماده حتی زمانی که ساختمان تأسیسات یک هدف نظامی است، چنانچه این امکان وجود داشته باشد که حمله به آن موجب آزاد شدن نیروهای خطرناک شود و عواقب وخیم و تلفات جمعیت غیر نظامی را در پی داشته باشد، این تأسیسات نباید مورد حمله قرار گیرد. در هر حال اصل حفاظت از چنین تأسیساتی علاوه بر حفاظت از جمعیت غیر نظامی به علت جلوگیری از خسارات اکولوژیکی ناشی از رهاسازی مواد خطرناک می‌تواند نوعی تعهد زیست محیطی دولتهای طرف مخاصمه تفسیر شود. در کنار مقررات مطروحه در پروتکلهای الحاقی سال ۱۹۷۷ میلادی، معاهده بین‌المللی در مورد ممنوعیت استفاده نظامی یا هر نوع استفاده

۱. Convention (II) with Respect to the Laws and Customs of War on Land" and its annex: Regulations concerning the Laws and Customs of War on Land, The Hague, 1889.

۲. Convention (IV) with Respect to the Laws and Customs of War on Land" and its annex: Regulations concerning the Laws and Customs of War on Land, The Hague, 1907.

۳. "Convention for the Protection of Cultural Property in the Event of Armed Conflict".

خصمانه دیگر از تکنیک‌های تغییر محیط زیست^۱، در زمینه تدوین قواعد حمایتی زیست‌محیطی در جریان مخاصمات مسلحانه حائز اهمیت است. این کنوانسیون هر تکنیک جنگی که برای تغییر از طریق به کار گرفتن عمدی پروسه‌های طبیعی حرکت، ترکیب با ساختمان زمین شامل زندگانی گیاهان و جانوران، لیتوسفر، هیدروسفر و اتمسفر و یا فضای خارج جو استفاده می‌شود منع می‌کند. البته ممنوعیت این تکنیک‌های تغییرات زیست محیطی در صورتی ممنوع است که آثار آنها گستردۀ پایدار و شدید باشد (ماده یک بند یک).^۲ البته این نکته قابل ذکر است که در حقوق مخاصمات مسلحانه، تأثیر زیست محیطی غیر عمدی ناشی از یک حمله غیر قانونی نخواهد بود بلکه این آثار باید عمدی یا لااقل قابل پیش‌بینی باشد.^۳

۳. تمایز اصطلاح مسؤولیت بین‌المللی دولت ناشی از اعمال متخلفانه و مسؤولیت بین‌المللی دولت ناشی از اعمال منع نشده در حقوق مسؤولیت بین‌المللی

۱. "Convention on the Prohibition of Military or Any Other Hostile Use of Environmental Modification Techniques", 1976.

۲. Article 1, Convention on the Prohibition of Military or Any Other hostile Use of Environmental Modification Techniques Available at: <http://www.opcw.org/html/db/cwc/more/enmod.html>.

۳. علاوه بر مقررات مذکور در حقوق مخاصمات مسلحانه بین‌المللی، بیانیه جهانی ریو در اصل ۲۲ بیان می‌دارد: محیط زیست و منابع طبیعی تحت ستم، سلطه و اشغال باید حفاظت گردد. همچنین در اصل ۲۴ جنگ به ظور اجتناب ناپذیری مخل توسعه پایدار است. کشورها در زمان درگیری مسلحانه باید قوانین بین‌المللی مربوط به حفظ محیط زیست در زمان جنگ را محترم بشمرند و پس از خاتمه جنگ در صورت لزوم در گسترش و بهبود این قوانین نیز همکاری کنند. اصل ۲۵ نیز در نهایت صلح، توسعه و حفاظت از محیط زیست را واگسته به یکدیگر و تفکیک ناپذیر عنوان می‌کند.



کمیسیون حقوق بین‌الملل مطالعه موضوع مسؤولیت بین‌المللی را هم زمان و در دو شاخه کاملاً مجزی، مسؤولیت دولت برای اعمال مختلفانه^۱ و مسؤولیت بین‌المللی دولت برای خسارات ناشی از اعمال منع نشده^۲ در حقوق بین‌الملل، آغاز کرد و سرانجام دو پیش‌نویس با عنوانین متفاوت در سال ۲۰۰۱ میلادی به تصویب رساند. دکترین مسؤولیت بین‌المللی تفاوت این دو اصطلاح را این گونه بیان می‌کند که به طور کلی می‌توان دو شکل از مسؤولیت برای دولت متصور شد: (الف) مسؤولیت دولت در رابطه با نقض تعهدات بین‌المللی، که می‌توان آن را مسؤولیت بر مبنی بر خطاب عنوان کرد. این مسؤولیت در دهه‌های اخیر از نقض وظیفه رعایت استانداردها ناشی می‌شود. (ب) و مسؤولیت دولت برای آثار زیان بار فعالیتهای قانونی که مفهومی جزئی‌تر و جدیدتر، است. شکل اول در قالب مسؤولیت بین‌المللی دولت ناشی از اعمال مختلفانه و شکل دوم در قالب مسؤولیت بین‌المللی دولت ناشی از اعمال منع نشده قابل طرح است (United Nations Environment Programme, 2009, p.1-393, at52).

مسؤولیت بین‌المللی دولتها ناشی از تخریب محیط‌زیست در مخاصمات مسلحانه که حاوی نوعی ارتکاب فعل مختلفانه است در واقع همان نقض قواعد و اصول بین‌المللی محسوب و در قالب مسؤولیت بین‌المللی دولت ناشی از اعمال مختلفانه مطرح می‌شود.

۴. قواعد حقوق بین‌الملل محیط زیست در باب مسؤولیت دولتها ناشی از تخریب محیط زیست در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی

در میان حقوقدانان بین‌المللی طبقه‌بندی‌های متعددی در رابطه با انواع مسؤولیت بین‌المللی دولتها وجود دارد. با این وجود بررسی اجمالی این طبقه‌بندی‌ها این نتیجه را به

1. State Responsibility.
2. State Liability.

دست می‌دهد که چنین تعددی تنها در حوزه الفاظ و اصطلاحات وجود دارد و حال آنکه مبنای همه آنها شرایط یکسان و همانا شرایط احراز مسؤولیت دولت است. از این رو در این قسمت یعنی بررسی مسؤولیت بین‌المللی در حوزه حقوق بین‌الملل محیط زیست، متناسب‌ترین طبقه‌بندی به شرح ذیل انتخاب شده است.

در زمینه احراز مسؤولیت بین‌المللی دولت بر مبنای عمل تخطی‌آمیز بین‌المللی دو رویکرد در حقوق بین‌الملل وجود دارد، در اولین رویکرد صرف وقوع عمل تخطی آمیز برای احراز مسؤولیت بین‌المللی دولت کافی نیست، بلکه چنین عملی باید بر مبنای قصد مجرمانه و یا غفلت و بی‌احتیاطی دولت مرتكب انجام گیرد.^۱

در رویکرد دوم صرف عمل تخطی‌آمیز و نقض حقوق بین‌الملل به تنها بی‌ای برای احراز مسؤولیت کفایت می‌کند.^۲

در این قسمت این دو مفهوم تحت عنوان «مسؤولیت مبتنی بر تقصیر» و «مسؤولیت مطلق» مورد تجزیه و تحلیل قرار می‌گیرد.

۱-۴. مسؤولیت مبتنی بر تقصیر

مسؤولیت مبتنی بر عمل تخطی‌آمیز در معنای مضيق مفهوم عمد و یا غفلت را در بر دارد. در این مفهوم دولت زمانی مسؤولیت بین‌المللی را متحمل می‌شود که در ارتکاب عمل تخطی‌آمیز بین‌المللی سوء نیت داشته است و یا این عمل را از روی بی‌احتیاطی و غفلت انجام داده است در غیر این صورت و همچنین در صورتی که دولت زیان‌دیده نتواند عنصر عمد و یا غفلت را در ارتکاب عمل تخطی‌آمیز بین‌المللی به اثبات برساند، دولت از مسؤولیت مبری خواهد بود. این شق از مسؤولیت مبتنی بر عمل تخطی‌آمیز

۱. Subjective Fault.

۲. Objective Fault.

در حقوق بین الملل تحت عنوان مسئولیت مبتنی بر تقصیر و یا مسئولیت ذهنی مورد شناسایی قرار می‌گیرد حقوق دانان بین المللی در پاسخ به این سؤال که آیا عنصر تقصیر یک عنصر لازم برای عمل تخطی آمیز بین المللی و مسئولیت دولت می‌باشد یا خیر، معتقد هستند با وجود نیاز به احراز عنصر تقصیر در مواردی نمی‌توان هیچ قاعده عرفی و یا اصل کلی حقوق بین الملل را یافت که بر ضرورت احراز چنین عنصری در دعاوی مربوط به مسئولیت دولت‌ها تأکید کند. در پاسخ به سؤال فوق بایستی اذعان کرد هر مورد خاص را باید به مفاد و شرایط تعهد اولیه مربوطه ارجاع کرد. به اعتقاد حقوق دانان در صورتی که این تعهد اولیه هیچ شرایط خاصی را مطرح نکرده باشد عمل دولت بدون توجه به عنصر تقصیر معیار و ملاک مسئولیت قرار می‌گیرد (Barnidge, 2006. p.1-42, at2) برای مثال ماده دو کنوانسیون منع و مجازات جرم نسل کشی^۱ معیار تقصیر را مبنای مسئولیت دولت قرار می‌دهند. از این رو دیوان بین المللی دادگستری در رأی فوریه سال ۲۰۰۶ میلادی خود در دعوى بوسنی و هرزگوین علیه صربستان احراز عنصر تقصیر را لازم و ضروری دانست^۲

(Cassese, 2008, p.105)

در حقوق بین الملل محیط زیست در رابطه با مسئولیت مبتنی بر تقصیر می‌توان موقعیتی را تصور کرد که دولت منشاء خسارات زیست محیطی به طور متعارف بروز خسارت زیست محیطی را از قبل پیش‌بینی کرده است و یا می‌توانسته پیش‌بینی کند و بر اساس این پیش‌بینی از بروز آن پیش‌گیری کند، اما به عدم و یا از روی بی احتیاطی چنین نکرده است. بنابراین اگر دولت قربانی بتواند چنین عمد یا بی‌احتیاطی را اثبات کند، می‌تواند دولت منشاء را مسؤول جبران خسارت زیست محیطی وارد کند.

۱. Article 2 Convention on the Prevention and Punishment of the crime of Genocide 1884 Available at <http://www1.umn.edu/humanrts/instrctn/x1cppcg.htm>.pp.1-4 at 1.

۲. Case Concerning the Application of the Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide (Bosnia and Herzegovina v. Serbia and Montenegro).

بداند. در حالی که در رابطه با خسارات زیست محیطی، قربانی برای اثبات تقصیر دولت منشاء خسارت باید احاطه کافی و کامل بر مسائل تکنیکی و فنی و نیز شرایط حاکم بر فعالیت منشاء خسارت زیست محیطی داشته باشد. چنین احاطه‌ای در اغلب موارد بسیار دشوار و در مواردی غیر ممکن است. از سوی دیگر با توجه به این که در حقوق بین‌الملل محیط زیست هدف از مسؤول شناختن دولتها نه مجازات و تنبیه آنها بلکه جبران خسارت زیست محیطی است، بنابراین به نظر می‌رسد اثبات تقصیر دولت ضرورتی نداشته باشد و حتی نوعی نقض غرض نیز به شمار آید (Dixon, 2008, p.241). زیرا قرار دادن مسؤولیت بر مبنای تقصیر دایرہ مسؤولیت دولتها را بسیار محدود می‌کند و این امر با توجه به ماهیت فعالیت‌های ایجاد کننده خسارت زیست محیطی و نیز ماهیت خسارات مطلوب به نظر نمی‌رسد. همچنین نگاهی اجمالی به رویه قضایی بین‌المللی و رویه دولتها در حقوق بین‌الملل محیط زیست این نتیجه را به دست می‌دهد احراز عنصر تقصیر به ندرت به عنوان یکی از عناصر لازم برای احراز مسؤولیت دولت در رابطه با خسارات زیست محیطی در نظر گرفته شده است (Birnie, 2003, p.58-62).

۴-۲. مسؤولیت مطلق

شق دوم مسؤولیت مبتنی بر عمل تخطی آمیز، «مسؤولیت مطلق» و یا «مسؤولیت عینی» است. این مفهوم معنای عامتری نسبت به مسؤولیت مبتنی بر تقصیر را در خود دارد. بر اساس این مفهوم دولت مرتكب عمل تخطی آمیز بین‌المللی به صرف وقوع چنین عملی و صرف نظر از این که آیا در ارتکاب آن عمد و یا غلتی داشته است متحمل مسؤولیت بین‌المللی است (Dinstein, 2005, p.98). در این حالت دولت زیاندیده در مطالبه خسارت نیازی به اثبات تقصیر ندارد و صرف اثبات وقوع عمل تخطی آمیز و انتساب آن به دولت متعدد برای احراز مسؤولیت بین‌المللی کافی است.

بسیاری از حقوقدانان بین المللی بر این اعتقادند که مسئولیت مطلق بر اساس قواعد پذیرفته شده بین المللی بر مسئولیت مبتنی بر تقصیر برتری نسبی دارد. اما این بدین معنا نیست که تقصیر هرگز برای اثبات مسئولیت در یک مورد خاص و ویژه مورد نیاز نیست. در حالی که چنین شرطی هنوز هم در رابطه با یک تعهد خاص و برای مثال از طریق یک مقرر در معاهده ممکن است مبنای مسئولیت قرار گیرد. به هر حال این شرط، شرطی که از سوی قواعد مسئولیت بین المللی تحمیل شود، نیست. از سوی دیگر مسئولیت مطلق نیز در حقوق بین الملل به عنوان یک اصل کلی کماکان مورد پذیرش قرار نگرفته است. بنابراین مسئولیت بین المللی در مواردی می‌تواند مطلق باشد و در موارد دیگر نیاز به عمد یا غفلت داشته باشد. در حقوق بین الملل محیط زیست مسئولیت مطلق مبنای مناسبی برای مسئولیت بین المللی دولت در نظر گرفته شده است و اسناد بین المللی زیست محیطی آن را مورد تأیید قرار داده‌اند (Ferrey, 2001, p.111-112).

۵. قواعد حقوق بین الملل کیفری در باب مسئولیت دولتها ناشی از تخریب محیط زیست در مخاصمات مسلحه بین المللی

در رایزنی نمایندگان دولتها در اجلاس ۱۹۹۸ رم راجع به اساسنامه دیوان کیفری بین المللی، این نکته تأکید شد که کاربرد سلاح هسته‌ای با توجه به حجم عظیم کشتار بدون تکیک رزمنده از غیر رزمنده که با تخریب گسترده اماکن غیرنظمی، تخریب و آلدگی وسیع محیط زیست با اثرات زیان بارور دراز مدت تؤمن باشد، برخلاف مقررات حقوق بین الملل و قواعد حقوق مخاصمات مسلحه است و باید دارای ضمانت اجرای کیفری باشد (دستمالچی، ۱۳۷۸، ص ۱۴). این آرمان در فقره ۴ بند (ب) در ماده ۸ اساسنامه دیوان کیفری بین المللی نیز منعکس است. علی الاصول جنایت جنگی عملی است شامل انجام عمدی حمله‌ای با علم به این که چنین حمله‌ای باعث تلفات جانی یا

آسیب به غیر نظامیان یا خسارت به اهداف غیرنظامی یا آسیب گستردگی، دراز مدت و شدید به محیط زیست خواهد شد.

همزمان پارلمان و شورای اروپا در سال ۲۰۰۸ برای اجرایی کردن کنوانسیون استراسبورگ^{۱۹۹۸} در حمایت از محیط زیست به یک توافق برای اعمال مجازاتهای کیفری رسیدند.

اگر انکی تأمل کنیم در ماده ۸ اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری اعمال مجازات فقط در زمان مخاصمات مسلحانه و ارتکاب جنایات جنگی مقدور است. بدون شک هدایت مجازاتهای و جرم انگاری تخریب محیط زیست به مثابه جنایات علیه بشریت از طریق اصلاح اساسنامه دیوان کیفری بین‌المللی و یا تأسیس یک دیوان ویژه محیط‌زیست تحت عنوان دیوان بین‌المللی محیط زیست پاسخگوی خواست بشریت برای حفاظت از محیط زیست است. بنابراین تعیین مجازات برای مرتكبین تخریب محیط زیست و آلوده کنندگان هوا و فضا مخل نظم عمومی بین‌المللی است و باید در قالب جرائم علیه بشریت عملی شود، چراکه ارتکاب اینگونه اعمال مغایر باحیات ملت‌ها و مخل نظم عمومی بین‌المللی است. در عمل ثابت شده که مقررات مختلف در کنوانسیونها و استناد بین‌المللی راجع به حفاظت از محیط زیست در زمان جنگ

۱. اتحادیه اروپا در سال ۱۹۹۸ در استراسبورگ فرانسه کنوانسیونی به تصویب دول اروپایی رساند که در آن هدف از اعمال تدابیر کیفری برای محیط زیست، تأثیر آن در پیشگیری از آلودگیهای زیست محیطی عنوان شده است، این کنوانسیون تعهد کشورهار از طریق حمایت کیفری و تعقیب و مجازات عاملان ورود آلودگیهای مختلف و فرامرزی و در چارچوب اصل پیشگیری مورد پوشش قرار می‌دهد. در راستای اصل پیشگیری ماده ۲ آن اشعار می‌دارد: دولت‌های عضو متعهدند تا تدابیر مناسب و ضروری را با جرم انگاری آلودگیهای زیست محیطی در نظام حقوقی داخلی خود وارد نمایند. پیش بینی و تصویب قوانین مناسب داخلی در تحقیق پیشگیری از ایراد صدمات زیست محیطی بین‌المللی نقش مؤثری خواهد داشت و به کاهش جرائم بین‌المللی (در چارچوب این کنوانسیون) نیز کمک خواهد کرد.



ناکارآمد است (زمانی، ۱۳۸۸، ص ۱۴۰) و ضرورت دارد که این مقررات با وصف کیفری بین المللی و توسط یک نهاد جدید التأسیس و ویژه اعمال شود. البته اعطای وصف کیفری به مقررات بین المللی بی سابقه نیست، عهدنامه‌ای در ۱۸۸۲ در لاهه با موضوع تنظیم صید در دریای شمال تصویب شد که برای دول مختلف مجازاتهای سنگین پیش‌بینی کرده بود. بعدها عهدنامه ۱۹۶۷ لندن جانشین عهدنامه ۱۸۸۲ لاهه شد که در اعمال ضمانت اجراهای کیفری تأکید ورزید که منجر به افزایش میزان آبزیان در اقیانوس اطلس و این رویه صحیح و مستمر در شکار آبزیان شد (حسینی نژاد، ۱۳۷۳، ص ۲۶۷).

پیش‌نویس قانون جرائم علیه صلح و امنیت بشری که در ۱۹ ژوئیه ۱۹۹۱ به تصویب کمیسیون حقوق بین الملل رسیده که در ماده ۲۶ صدمات واردۀ عمدی و شدید به محیط زیست را به عنوان یکی از مصادیق جنایات اخیر لحاظ نموده و مقرر می‌داشت که عامل عمدی ورود خسارت گسترده، دراز مدت و شدید به محیط زیست اعم از آمر یا مأمور بعد از رسیدگی قضای کیفری به مجازات خواهد رسید با لحاظ ماده ۱۳ قانون اخیر که وجود سمت رسمی حتی تحت عنوان رئیس کشور یا دولت رافع مسئولیت کیفری نیست (پیش‌نویس قانون جرائم علیه صلح و امنیت بشری، ۱۳۷۳، ص ۴۷۱).

بدون شک محیط‌زیست به عنوان مظلوم‌ترین قربانی پیشرفت فناوری و علوم و به عنوان یک مفهوم مشترک عمومی مستحق حمایت کیفری همه‌جانبه است (زمانی، ۱۳۸۱، ص ۴۳) تخریب محیط‌زیست از این جهت که ارتکاب آنها جزو جرائم سنگین حقوق بشری محسوب می‌شود این قابلیت را دارد که موجب تحقق مسئولیت بین‌المللی از نوع کیفری شود، همانند نسل کشی، جرائم علیه بشریت، جرائم جنگی و شکنجه (کامینگا، ۱۳۸۲، ص ۶۷). وقتی نتیجه ارتکاب اینگونه جنایات انهاجم جمعی بشر در کوتاه مدت است، چرا باید تخریب و آسودگی محیط زیست را که دارای تتابع یکسان با این جنایات است در این مقوله به حساب نیابد؟ (Dorman, 2003, p.161)

وقتی که اساسنامه دیوان کیفری بین‌المللی در حال تدوین بود دو کشور سوئیس و نیوزلند پیشنهاد کردند که دول مذاکره کننده خسارات واردہ به محیط زیست و آلدگی را به عنوان یک جنایت مستقل محسوب نمایند. معهداً این خواسته پذیرفته نشد و آسیب واردہ به محیط زیست به عنوان یک جنایت در زیر مجموعه جنایات جنگی احتساب شد (دیهیم، ۱۳۸۰، ص ۴۱۰). به این صورت که انجام عمدی حمله با علم به اینکه چنین حمله‌ای سبب تلفات جانی با صدمه به غیر نظامیان و خسارت به اهداف غیرنظامی یا خسارات گسترده، طولانی مدت و شدید به محیط زیست خواهد شد و آشکارا نسبت به مجموعه فایده نظامی محسوس و مستقیم مورد انتظار از آن بیش از حد می‌باشد جنایت جنگی محسوب می‌شود، اما اگر برخی از حقوق و تعهدات حفاظت از محیط زیست نقض شود که با تخریب یا آلدگی محیط زیست و انقراض گونه‌های گیاهی و جانوری همراه شود جرم اکوساید بوقوع می‌پیوندد؛ بنابراین ارتکاب هر دو جرم، جنایت بین‌المللی تلقی می‌شود که باعث متأثر شدن کلیت جامعه بین‌المللی است که توجیه کننده اعمال صلاحیت جهانی در مواجه با اینگونه جنایات ضد بشری است (Falk, 1984, p.31).

کمیسیون حقوق بین‌الملل در پیش نویس طرح مسؤولیت دولتها در سال ۱۹۹۶ در فقره ج بند ۲ ماده ۱۹ به ذکر مصاديق جنایات بین‌المللی پرداخته بود و آلدگی گسترده دریاها را همسان تجاوز، بردگی، نسل کشی و آپارتاید و استعمار قرار داده و مستوجب مجازات شناخته بود. بر اساس ماده ۱۹ این طرح چنانچه هر دولتی تعهدی را که کل جامعه بین‌المللی برای حفظ منافع اساسی خود، حیاتی تلقی می‌کند نقض کند، مرتكب جنایت بین‌المللی شده است که متأسفانه این ماده حذف و مورد تصویب قرار نگرفت (Schmitt, 1997, p.36-50). لیکن ایده این ماده که همانا پذیرش ضمانت اجراء‌های کیفری حفاظت از محیط زیست در زمان مخاصمات مسلحانه بود

بعداً توسط دیگر اسناد بین المللی از جمله اساسنامه دیوان کیفری بین المللی به شرح پیش‌گفته مورد پیگیری قرار گرفت.

تجربه تأسیس نهاد دادستانی در اساسنامه دیوان کیفری بین المللی می‌تواند در خصوص نهاد قضائی دیگری که دارای صلاحیت رسیدگی به پرونده‌های زیست-محیطی باشد تکرار شود (عبداللهی، ۱۳۸۲، ص ۵۱). قضایایی که می‌توانند به عنوان سنگین‌ترین جنایات مرتبط با جامعه بین المللی مطرح شود (دوپوی، ۱۳۸۴، ص ۲۴۴) دولتها مکلفند با لحاظ تعهدات بین المللی راجع به حفاظت از محیط زیست تدبیری را اتخاذ کنند که از گسترش آلودگی، تخریب محیط‌زیست و ماندگاری سموم و انقراض گونه‌های جانوری و گیاهی جلوگیری کنند.

بدون شک بی‌توجهی دولتها به جرم انگاری تخلفات زیست محیطی استمرار، نقض تعهدات اساسی و بنیادین خواهد شد (Marcos, 2005, p.673). بدیهی است در صورتی که این اقدامات معمول نگردد نقض تعهدات به نحو اعم و ارتکاب جنایت بین-المللی به طور اخص استمرار خواهد یافت. برای داشتن محیط زیست سالم بعنوان یکی از حقوق بارز همبستگی باید بسوی ساختارهای قضائی حرکت کنیم (زمانی، ۱۳۸۱، ص ۷۸) و به این سمت گام برداریم که به سازمانهای بین المللی این توانائی و صلاحیت را اعطاء کنیم که قادر باشند با بحرانهای حادث در جوامع انسانی که با نقض تعهدات عام نظیر گسترش آلودگی پا تخریب محیط زیست توأم است تحت عنوان جرائم بین المللی کیفری مقابله کنند. به نظر می‌رسد اختصاص یک تبصره به جرائم زیست‌محیطی در اساسنامه دیوان بین المللی کیفری در ممانعت کشورها از تخریب محیط زیست چندان کارآمد نخواهد بود؛ به ویژه که عضویت کشورها شرط رسیدگی به این نوع تخلفات است (Drumbl, 2009, p.206).

تأسیس شعبه ویژه مختص موضوعات زیست محیطی توسط دیوان بین المللی دادگستری در سال ۱۹۸۷ که در سال ۲۰۰۶ منحل شد معطوف به جنبه‌های حقوقی

اختلافات بین کشورهای است و جا دارد یک دیوان جدید که صلاحیت جهانی داشته و قابلیت رسیدگی قضایی کیفری و مدنی داشته باشد تأسیس شود که شاخه‌های گوناگون حقوق بین‌الملل نظیر حقوق بین‌الملل دریا، حقوق بین‌الملل هوا فضا، حقوق بین‌الملل مخاصمات مسلحانه و حقوق بین‌الملل بشر را در رسیدگی لحاظ کند، به تجربه ثابت شده که دیوان کیفری بین‌المللی از بدو تأسیس تاکنون علی‌رغم وقوع خسارات زیست‌محیطی نسبت به محیط زیست کاملاً بی تفاوت بوده و هست

(Drumbl, 1998, p.122,145)

۶. نتیجه‌گیری

در عصر حاضر این امر به عنوان یک اصل کلی مورد پذیرش همگان است که تعهد به حمایت و حفاظت از محیط زیست در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی پک تعهد بین‌المللی برای همه دولتها است. تعهد بین‌المللی که نقض آن مسؤولیت بین‌المللی دولت مربوطه را به دنبال دارد. به طور کلی می‌توان گفت شرایط احراز مسؤولیت بین‌المللی در حقوق بین‌الملل محیط زیست در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی مبتنی بر چهار مورد ذیل است:

- الف) نقض یک تعهد زیست محیطی بین‌المللی در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی؛
- ب) بروز یک خسارت زیست محیطی مادی و فیزیکی بالاتر از سطح استاندارد بین‌المللی در صورت نقض تعهد زیست محیطی مورد نظر در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی؛
- ج) احراز رابطه سببیت بین خسارات زیست محیطی با نقض تعهد زیست محیطی مورد نظر در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی؛
- د) قابلیت انتساب نقض تعهد زیست محیطی به دولت در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی.



در حقوق بین‌الملل محیط‌زیست در اغلب موارد چنانچه دولت تعهدات زیست محیطی خود را در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی در پرتو اصل انجام وظیفه به نحو احسن انجام ندهد، مسؤولیت دولت در خصوص عمل تخطی‌آمیز بین‌المللی صرف نظر از بی‌احتیاطی و یا عنصر عدم محرز می‌شود. صرف اثبات ورود خسارت و اثبات رابطه سببی بین خسارت وارده و عمل دولت منشاء خسارت برای تحمیل نمودن مسؤولیت بر دولت منشاء خسارت کافی است.

بنابراین مسؤولیت بین‌المللی دولتها در حوزه حقوق بین‌الملل محیط‌زیست در عصر حاضر به طور کلی تابع قواعد کلی مسؤولیت بین‌المللی در حقوق بین‌الملل عمومی است و این در حالی است که با توجه به پیشرفت چشمگیر حقوق بین‌الملل محیط‌زیست در دهه‌های اخیر، تدوین و توسعه قواعد مسؤولیت بین‌المللی خاص در جهت تضمین هر چه بیشتر اجرای تعهدات زیست محیطی بین‌المللی در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی در جهت حفظ صلح وامنیت بین‌المللی لازم و ضروری به نظر می‌رسد.

از طرفی با بررسی قواعد مسؤولیت بین‌المللی دولتها ناشی از تخریب محیط‌زیست در حوزه حقوق بین‌الملل کیفری می‌توان به این نتیجه رسید که تلاش برای کیفری نمودن نقض ارزش‌های بین‌المللی نظیر مراقبت از محیط‌زیست در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی نتیجه تحولات ۶۰ ساله اخیر است. با این حال هنوز هم یک دادگاه با دیوان بین‌المللی صرفاً تخصصی که قادر به واکنش نسبت به تخریب محیط‌زیست باشد تأسیس نشده و این خلاء هنوز هم وجود دارد.

با وجود این برای جلوگیری از تخریب محیط‌زیست و حمایت مستمر از آن در در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی استفاده سازوکارهای کیفری از کارآمدترین شیوه‌ها برای حمایت از محیط‌زیست است. بدیهی است فشار افکار عمومی برای اعمال سازوکارهای کیفری از اهم ابزارهای مهم در جهت جدی گرفتن تعهد حفاظت از محیط‌زیست در زمان مخاصمات مسلحانه بین‌المللی است که با تعقیب کیفری و

تحمیل ضمانت اجرای کیفری در قلمرو بین‌المللی توأم خواهد بود و نتایج مثبتی را در جهت کاهش یا توقف تخریب محیط زیست در بر خواهد داشت که نتیجه آن این خواهد بود که هر دولتی که در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی عمدتاً موجب ورود خسارات گسترده، پایدار و شدید به محیط زیست طبیعی گردد، دارای مسؤولیت کیفری و ملزم به جبران خسارات واردۀ خواهد بود. تلاش جامعه بین‌المللی باید تدارک سازوکارهای اجرائی برای عملیاتی کردن مقررات مدون راجع به حفاظت از محیط زیست باشد. با توجه به مراتب مذکور به نظر می‌رسد حوزه حقوق بین‌الملل کیفری به لحاظ حفاظت از محیط زیست در مخاصمات از قوه‌الزام آور و ظرفیت بالاتری نسبت به حقوق بین‌الملل محیط زیست برخوردار است که البته باید به فعلیت بیشتری دست پیدا کند.

۷. منابع

۱-۱. فارسی

۱. بختیاری اصل، فریبرز، حفاظت از محیط زیست در مخاصمات مسلحانه، دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، تهران، چاپ اول، ۱۳۷۶.
۲. پیش‌نویس قانون جرائم علیه صلح و امنیت بشری ۱۹ ژوئیه ۱۹۹۱. مجله حقوقی، شماره ۱۸ و ۱۹. ۱۳۷۳، ۷۴.
۳. دستمالچی، اصغر، دیوان کیفری بین‌المللی روایای شیرین و واقعیت تلغی در کتاب دیوان کیفری بین‌جمهوری اسلامی ایران به اهتمام استحقاق الی حبیب، دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، چاپ اول، ۱۳۷۸.
۴. دیهیم، علیرضا، درآمدی بر حقوق کیفری بین‌المللی، دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، چاپ اول، ۱۳۸۰.
۵. دوپوی، پیر ماری، قواعد بنیادین حقوق بین‌المللی کیفری و قواعد آمره، ترجمه سیدعلی هنجنی، مجله حقوقی، شماره ۳۲، ۱۳۸۴.



۶. حسینی نژاد، حسینقلی، حقوق کیفری بین الملل، نشر میزان، چاپ اول، ۱۳۷۳.
۷. زمانی، سید قاسم، توسعه مسؤولیت بین المللی در پرتو حقوق بین الملل محیط زیست، مجله پژوهش‌های حقوقی، سال اول، شماره ۱، ۱۳۸۱.
۸. زمانی، سید قاسم، استقرار دیوان کیفری بین المللی، بیمه‌ها و امیدها، مجله پژوهش‌های حقوقی، سال اول، شماره ۲، ۱۳۸۱.
۹. زمانی، سید قاسم، جرم انگاری تخریب محیط زیست در حقوق بین الملل در کتاب حقوق محیط زیست (نظریه‌ها و رویه‌ها) به اهتمام احمد علی علی محسن زاده، نادر ساعد، علی سمیعی، انتشارات خرسنده، چاپ اول، ۱۳۸۸.
۱۰. عبدالهی، محسن، چالش‌های مسؤولیت کیفری دولت از منظر کمیسیون حقوق بین المللی، مجله پژوهش‌های حقوقی، سال دوم، شماره ۳۳، ۱۳۸۲.
۱۱. کامینگا، منوئی، اعمال صلاحیت جهانی در رابطه با جرائم سنگین حقوق بشری، ترجمه محمد جواد شریعت باقری، مجله حقوقی، شماره ۲۸، ۱۳۸۲.
۱۲. کنعانی، محمد طاهر، سیاه رستمی، هاجر و حسین نژاد، کتابیون، حقوق بین الملل بشر دوستانه ناظر بر حمایت از افراد در درگیری‌های مسلحانه (مجموعه استناد ژنو)، انتشارات دالاهو تهران، چاپ دوم، ۱۳۸۵.
۱۳. ویس. ادیت براون، حفاظت از محیط زیست و حقوق نسل‌های آینده در پرشورای مشورتی دیوان بین المللی دادگستری، ترجمه نادر سعاده سال پانزدهم، شماره ۲، ۱۳۸۰.

۱-۷. انگلیسی

14. Barnidge, Robert P., The Due Diligence Principle under International Law international community law review, no 8.2006.
15. Birnie.Boyle, international law and Environment, oxford, 2003.
16. Cassese Antonio, international criminal law, 2nd edn, oxford/new york/auckland etc 2008.

17. Declaration Renouncing the Use, in Time of War, of Explosive under 400. Grammes Weight Projectiles Petersburg, at: Available at: <http://www.cicr.org/ihl.nsf/WcbPrint/130-full.openndocument.1886>.
18. Dinstein, Yoram, the conducts of hostilities uder the law of international armed conflict, Cambridge university press, 2005.
19. Dixon, Rodney, Article 7 para. 1 chapeau, Crimes Against Humanity, in: Triflixrer Otto (ed), Commentary on the Rome Statute of the International Criminal Court- Observers' Notes, 2 edn, Munich 2008.
20. Dorman,Knut, Elements of War Crimes under the Rome statute of international criminal court, sources and commentary, ICRC,2003.
21. Drumbl, Mark. International Human Rights, international Humanitarian law and Environmental security can the interntional Criminal Court Bridge the Gap. -1, In <http://www.nislaw>, Nova, cdu/student 2009.
22. Drambl, Mark, Waging war against the world: the Need to move from comes to Encironmental crimes, 22 forham.int.L.L.J.1998.
23. Falk, Richard A, Environmental Disruption by Military Means and aernational law, in Environmental warfare: A Technical, legal and policy Appraisal, 1984.
24. Ferrey. Steven, Environmental law second edition.aspen law and business, 2001.
25. Hylan, Heval, Protection of the Environment as a Result of the Use of Chemical Weapons: AnalysisOf the Relevant Law. Available at: www.kurdistanica.com/halabja/en/articles/article-009.pdf, 2012.
26. Marcos A. orcllna, Criminal punishment for Environmental Damage: Individual and state Responsibility at a cross road, 17. gro.Int.LenvtLReview, 2005.
27. Schmitt, Michael N., Green war: An Assessment of the Environmental law of intertional armed conflict.22. YILJ.1997.
28. United Nations Environment Programme, Training Manual on International Environmental Law Available at: <http://www.unep.org>, 2009.



29. United Nations Environment Programme, Protecting the Environment during Armed Conflict: An Inventory and Analysis of International Law, 2009.